

آخری سواریاں : ایک مطالعہ

شہناز رحمن

#### ABSTRACT:

Syed Mohammed Ashraf is a very prominent and promising contemporary fiction writer. He has two collections of short stories "Bad-e-Saba ka intezar" and "Daar se Bichhde Huye" and also two novels "Numberdaar ka Neela" and "Akhri Sawariyan". "Akhri Sawariyan" is his latest novel. In this critical article, I discussed about historical, cultural, narrative and intertextual approaches and aspects of Syed Mohammed Ashraf's novel "Akhri Sawariyan". I also pointed out merits and demerits of his mentioned novel.

اکیسویں صدی کی پہلی دہائی میں شمس الرحمن فاروقی کے ناول ”کئی چاند تھے سر آسمان“ کی اشاعت کے بعد ادبی حلقوں میں تہلکہ مچ گیا تھا۔ بعض لوگوں نے اپنی علمیت کے زعم میں اسے ناول تسلیم کرنے سے انکار کر دیا لیکن اس ناول کی ادبیت، عہد وسطیٰ میں ہند اسلامی تہذیب کی عکاسی، معاشرتی مرقع کشی، زبان کے بر تائو، زمان و مکان پر مضبوط گرفت اور دوسری فنی نزاکتوں نے سنجیدہ قارئین کے ایک بڑے حلقہ کو اپنی طرف متوجہ کر لیا۔ اپنی مقبولیت کی وجہ سے یہ ناول رفتہ رفتہ فکشن نگاروں کے لیے ایک بڑا چیلنج ثابت ہوا اور بیشتر لکھنے والوں نے اس طرز کو اختیار کرنے کی کوشش کی۔ قرۃ العین حیدر کے بعد شمس الرحمن فاروقی پہلے ناول نگار ہیں جنہوں نے قدیم تاریخ و تہذیب کو بڑی فنکاری سے ناول کے بیانیہ میں شامل کیا۔ سید محمد اشرف نے اپنے ناول ”آخری سواریاں“ میں اسی طرز کو برتتے کی کوشش کی ہے اور جزئیات و واقعات میں ’کئی چاند تھے سر آسمان‘ کی طرح تہذیبی و ثقافتی رنگ بھرنے کی کوشش کی ہے لیکن تاریخی واقعات کو فکشن کے بیانیہ میں شامل کرنا اور ان واقعات کو اپنے عہد کے تناظر میں دیکھنا ایک مشکل عمل ہے۔ یوں تو اکیسویں صدی میں شائع ہونے والے ناولوں میں سید محمد اشرف کا ناول ”آخری سواریاں“ اپنے موضوع اور پیشکش کی وجہ سے ممتاز و منفرد اہمیت کا حامل ہے۔ لیکن دیکھنا یہ ہے کہ مصنف نے ناول میں جس نکتہ کو مرکزی خیال کا درجہ دیا ہے۔ وہ کس حد تک ناول کے دیگر واقعات کے ذریعہ ابھر کر سامنے آیا ہے یعنی یہ کہ اس مضمون میں ناول کے عنوان سے اس کے موضوع اور تہیم کے معنوی ربط اور فنی مضمرات پر بحث کی جائے گی۔

اس ناول کی انفرادیت کی ایک وجہ تو یہ ہے کہ اس مینٹی صدی کے نئے منظر نامے، انٹر نیٹ، سائنسی ترقیاں، اور انسانی زندگی کو متاثر کرنے والے عناصر کا عمل دخل نہیں ہے۔ جب کہ پچھلے تین چار برس میں لکھے گئے ناول یکساں طور پر عہد جدید کی نئی ایجادات، الیکٹرانک میڈیا کے منفی

اثرات، ٹوٹتے بکھرتے رشتوں کے احوال پر مبنی نظر آتے ہیں۔ یہ حقیقت بھی ہے کہ مصنف اپنے ارد گرد رونما ہونے والے حادثات اور تلخ حقائق سے نظریں نہیں چرا سکتا اس لیے اکیسویں صدی کے ناولوں میں سنسنی خیز اور تحیر زا واقعات کی کثرت ہے۔ جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ اس صدی کا ناول صحافتی بیانیہ سے قریب تر نظر آنے لگا۔ سید محمد اشرف کے اس ناول کے واقعات، کرداروں کے احوال اور ان کی ترجیحات اکیسویں صدی کے مظاہر سے قدرے مختلف بینا اور بیانیہ بھی تہہ دار ہے۔ تاہم اس میں چند عناصر ایسے بینجو ناول کی ساخت سے ہم آہنگ نہیں ہو سکے ہیں۔ ناول کی ابتدائی چند سطروں سے واضح ہو جاتا ہے کہ اس کے واقعات کا سراماضی کی دھندلکوں میں پیوست ہے اور واحد متکلم انتہائی حساس طبیعت، غیر معمولی ذہانت اور اپنے خاندانی و تہذیبی ورثہ کی بازیافت میں دلچسپی رکھتا ہے۔ اس ناول کی انفرادیت کا اولین نکتہ یہ ہے کہ نئی نسل کا ایک فرد اپنے عہد کی چمک دمک اور ترقیات کی طرف مائل ہونے کے بجائے اپنے آبائو اجداد کے نقوش کی بازیافت میں دلچسپی لے رہا ہے جب کہ اس عہد کے دوسرے ناولوں میں نئی نسل کے ہاتھوں تہذیبی اور اخلاقی اقدار کی فراموشی ایک بڑے المیہ کے طور پر ابھر کر سامنے آتی ہے۔

عام طور پر ناول میں کردار کے بجائے واقعات کا غلبہ ہوتا ہے لیکن اس ناول میں ہر واقعہ واحد متکلم کی غیر معمولی فکر اور صلاحیت کا زائیدہ ہے۔ اس لیے واحد متکلم ناول کے ہر منظر پر حاوی رہتا ہے سوائے اختتام کے اس حصے میں جہاں روز نامچہ کے حوالے سے تیمور کا ذکر آتا ہے۔ راوی شعور کی ابتدائی منزل میں ہی چیزوں کو ایک انوکھے زاویے سے دیکھنے اور پرکھنے کی کوشش کرتا ہے۔ اپنی منشاء کے مطابق نہ ہونے کی صورت میں انتہائی غم و غصہ کا اظہار کرتا ہے۔ شعور میں پختگی آنے کے بعد اس کی زندگی میں ایک عجیب کشمکش شروع ہو جاتی ہے۔ یہ کشمکش اور بے چینی اس کے دادا کے روز نامچہ نما سفر نامے کے مطالعے سے پیدا ہوتی ہے۔ وہ طالب علمی کے زمانے کی چھٹیاں اپنے ہم عمروں کے ساتھ کھیل کود میں ضائع کرنے کے بجائے تنہائی میں روزنامچہ پڑھ کر گزارتا ہے، اس کے بعد اس پر عجیب کیفیت طاری ہو جاتی ہے، بخار میں مبتلا ہو جاتا ہے۔ اس کے والدین اپنے نو عمر بیٹے کی حالت زار سے مغموم و پریشان ہو کر کہتے:-

”تم اس کتاب کے پیچھے کیوں پڑ گئے ہو بیٹا۔ یہ تمہیں ہر سال دکھ دیتی ہے۔ تم جب جب اسے پڑھتے ہو ایک انجان سوچ میں ڈوب کر نڈھال ہو جاتے ہو اور پھر تمہیں بخار آجاتا ہے۔“

میں نے جواب دیا۔ ”دادا ابا اگر زندہ ہوتے تو شاید کچھ رازوں سے پردہ ہٹ جاتا اور مجھے چین آجاتا۔“

والد نے شانے پر ہاتھ رکھا اور کہا: ”اس میں کوئی راز نہیں بس ایک سفر کی کہانی ہے اور کچھ اوہام ہیں۔ سب سے بڑا وہم خود انسان کا ذہن ہوتا ہے بیٹا۔“

”پھر اس بٹوے اور اس میں رکھی اس شے کے بارے میں آپ کیا کہیں گے۔ بتائیے کیا کہیں گے؟“ مجھے خود محسوس ہوا جیسے میرا لہجہ جنونی ہو رہا تھا۔

وہ بھی وہم کا کارخانہ ہے۔ معوذتین کا بلا ناغہ ورد کیا کرو۔“ (۱)

ناول کے ابتدا میں ہی اندازہ ہو جاتا ہے کہ وہ روز نامچہ محض روزنامچہ ہی نہیں بلکہ ایک پراسرار دستاویز ہے جس کے پڑھنے کے بعد اس کی حالت اتنی ابتر ہو جاتی ہے کہ اسے اس مخصوص خاندانی برتن میں پانی دم کر کے پلایا جاتا ہے جس کے متعلق یہ روایت ہے کہ اگر اس میں پانی ڈال کر مخصوص آیات پڑھ کر مریض کو پلا یا جائے تو وہ شفایاب ہو جاتا ہے۔ اس مسودہ اور بٹوہ سے اسے اتنا جذباتی لگائو ہوتا ہے کہ والد کی وفات کے بعد وہ ان دو اشیاء کو اپنے قبضے میں کر لیتا ہے اور شادی کے بعد جب اپنی بیوی کے سپرد کرتا ہے تو وہ بھی ان کی پراسراریت سے وحشت زدہ نظر آنے لگتی ہے۔ وہ اس سفر نامے کے متعلق تفصیلی معلومات کی خواہش ظاہر کرتی ہے تو واحد متکلم کہتا ہے کہ ترتیب وار بنانا میرے لیے ناممکن ہے۔

واحد متکلم اپنی بیوی کے اصرار پر بچپن کے واقعات بیان کرتا ہے قصہ کو آگے بڑھانے کے لیے مصنف نے ایک مستحسن طریقہ اختیار کیا ہے لیکن اس واقعہ میں واحد متکلم اپنی بیوی سے نہیں بلکہ بلا واسطہ قاری سے مخاطب نظر آتا ہے۔ کیوں کہ ۸۱ صفحات پر مبسوط عہد طفلی کے واقعات میں کہیں کوئی مخاطب سامنے نہیں آتا۔ اس میں نہ تو کہیں اس مسودہ کا ذکر ہے اور نہ ہی کسی وسوسہ کا گزر۔ اس کے علاوہ چھوٹے میاں (واحد متکلم) کی دیکھ بھال کے لیے مامور کی گئی خادمہ جمو (جمیلہ) اس پورے واقعہ میں اہم کردار کی حیثیت سے سامنے آتی ہے جس سے واحد متکلم کو ”لگاؤٹ“ ہو جاتی ہے، وہ اس کے جسم کی ہر حصے میں ایک دھڑکتا ہوا دل محسوس کرتا ہے اور جموبھی بات بات پر فرط محبت سے چھوٹے میاں کے رخسار و پیشانی کو بوسہ لے لیتی ہے ہر لمحہ سائے کی طرح اس کے ساتھ رہتی ہے لیکن ایک دن اچانک اس کے والدین اسے لینے آجاتے ہیں اور اس کی شادی ادھیڑ عمر کے ایک آدمی سے ہو جاتی ہے۔ اس طرح وہ ناول کے پلاٹ سے ہمیشہ کے لیے غائب ہو جاتی ہے۔ ناول کے بعض بیانات سے اندازہ ہوتا ہے کہ جمو کی جدائی راوی کی زندگی میں ایک خلا پیدا کر دیتی ہے۔ اس کی زندگی سے رخصت ہونے والی پہلی سواری جو کبھی واپس نہیں آئی اور بالآخر آخری سواری ثابت ہوئی وہ ریل گاڑی تھی جس میں سوار ہو کر جمو کو اس کے سسرال رخصت کیا گیا تھا۔ جمو کی رخصتی کے وقت واحد متکلم کی ماں کہتی ہے :-

”اب اس پٹری پر یہ ریل واپس نہیں آئے گی۔“ (۲)

پھر ناول کے آخر میں جب واحد متکلم کہتا ہے کہ:

”میں رخصت ہونے والی سواریوں سے ڈر جاتا ہوں۔ بچپن سے اب تک جتنی سواریاں رخصت

ہوئیں، پھر واپس نہیں آئیں۔“ (۳)

راوی کے اس بیان سے صاف واضح ہوتا ہے کہ اس کے لاشعور میں رخصت ہوتی ہوئی جمو کی سواری کا خیال سرایت کر چکا ہے اور اسی پرانے واقعہ سے وہ زندگی بھر سہما ہوا رہتا ہے کہ کہیں چیزیں اس کے تصرف سے باہر نہ نکل جائیں۔ لیکن یہ تمام باتیں مصنف نے اشارتاً بھی کہیں نہیں کی ہیں۔ البتہ بین السطور میں پرانے واقعہ کی جھلک نظر آجاتی ہے۔ وہ کبھی جمو کی کمی کا اظہار نہیں کرتا اور نہ ہی اس کا خیال اپنے ذہن میں آنے دیتا ہے۔ اس لیے یہ واقعہ ناول کے دوسرے واقعات سے

بظاہر مربوط نظر نہیں آتا۔ ایسا محسوس ہوتا ہے کہ اگر اس حصے کو حذف کر دیا جائے تو ناول کے پلاٹ پر کوئی ضرب نہیں آئے گی جب کہ اس ناول کا سب سے دلچسپ حصہ یہی معلوم ہوتا ہے۔

متکلم کے عہد طفلی کے فکر انگیز واقعات کچھ لمحہ کے لیے قاری کو بے یقینی کی کیفیت میں مبتلا کر دیتے ہیں۔ سات سال کے ایک بچے کا ہر معاملہ میں متجسس ہونا اور ایک مناسب نتیجہ نکالنے کی کوشش کرنا مبالغہ آمیز بات محسوس ہوتی ہے۔ جمو کی بعض باتوں پر اپنی توہین محسوس کرنا، ایک جگہ اعمال نامہ کے اقسام پر بحث کرنا، جمو کی شادی سے متعلق باتوں پر افسردہ ہو جانا اور عین اس کی شادی کے دن ایک پرانے وعدے کے مطابق اس کے مہندی لگے ہاتھوں کو دیکھنے کی حسرت، خواہش پوری نہ ہونے پر بیزاری کے عالم میں ندی پر جاکر یخ بستہ ہوائوں کے تھپیڑوں سے مقابلہ آرائی اور نکاح کے وقت بیجانی کیفیت طاری ہونا، جمو کے گرم ہاتھوں کے لمس کو محسوس کرنا وغیرہ میں ایسے واردات قلبی اور جذبات کی عکاسی کی گئی ہے جن کی توقع ایک سات یا دس سال کے بچے سے بمشکل ہی کی جاسکتی ہے۔ جمو کی رخصتی کے وقت چھوٹے میاں کے رد عمل میں مبالغہ کی آمیزش صاف نظر آتی ہے وہ خودکو بے بس محسوس کرتے ہوئے ندی پر چلا جاتا ہے اور مچھلیوں کے ساتھ ندی کی تہ میں جانے کی خواہش کرتے ہوئے جمو کے ساتھ گزارے ہوئے ان لمحات کو یاد کرنے لگتا ہے:

”ایک آواز تھی جو ہمہ وقت میرے کانوں میں آتی تھی وہ کس کی آواز تھی وہ کہاں کھو گئی میرے برف جیسے پیروں میں گرمی کی لہریں کہاں سے آتی تھیں؟

ایک گرم اور نرم بانہ میری گردن کے نیچے آتی ہے اور تکیہ بن جاتی ہے دوسرا ہاتھ مجھے اپنے سینے سے لپٹا کر میرے بالوں میں کنگھی کرتا ہے۔“

”وہیں ندی کے کنارے ایک اونچی سی جگہ پر گھاس جمی ہوئی تھی۔ میں وہیں لیٹ گیا۔ گھاس میں جگہ جگہ لمبے لمبے تنکے تھے۔ میں ایک ایک تنکا توڑ کر منہ میں رکھتا، چباتا اور اتنی دیر تک چباتا کہ وہ سبز پانی بن کر میرے ہونٹوں کے کونوں سے نکلنے لگتا۔ ہرے رنگ کے لعاب نے سفید قمیص پر سبز پری کی شکل کے دھبے بنا دیئے تھے۔ مجھے والد صاحب یاد آئے انہیں اس موقعے کی کوئی نہ کوئی دعا ضرور معلوم ہوگی۔“

”میں نے زرد سورج کو ندی میں اترتے دیکھا اور سوچا کہ پہلے آواز کھوئی تھی کہ چہرہ میں نے بہت کوشش کی لیکن مجھے چہرہ نہیں یاد آیا پھر ندی میں آکر جھانکنے لگا۔ اب وہاں میرا عکس نہیں تھا۔ چہرہ

سایہ کیسے بن گیا؟ اچھا! سورج ڈوب گیا۔ میں واپس گھر جاتا ہوں وہاں رخصت کی تیاری ہو رہی ہوگی۔“ (۴)

رخصتی کے وقت واحد متکلم جس کرب کی کیفیت میں مبتلا دکھایا گیا ہے اس کی عمر کو پیش نظر رکھ کر غور کیا جائے تو حقیقت سے ماوراء بات لگتی ہے لیکن وسط اور اختتام تک پہنچتے پہنچتے ابتدا میں پیدا ہونے والی بے یقینی ختم ہو جاتی ہے۔ اس کیفیت کو ختم کرنے میں زبان و بیان کا بڑا اہم رول ہے۔ وہ اس طرح کہ بچہ جو واقعہ بیان کر رہا ہے وہ ادھیڑ عمر کا ہو چکا ہے اور اپنے بچپن کے

احساسات جو اس وقت اس کی فہم کی گرفت میں نہیں آسکے تھے انہیں اب سمجھ چکا ہے۔ مصنف نے بعد کے واقعات میں بھی واحد متکلم کے حوالے سے ایسے احوال و کوائف کا ذکر کیا ہے جس سے اندازہ ہوتا ہے کہ کرشماتی چیزیں اس کے ساتھ وابستہ تھیں اسی لیے وہ بچپن میں بھی دوسرے بچوں کے مقابلے زیادہ ذہین و فطین تھا۔

بچپن کا واقعہ ختم ہونے کے بعد واقعہ پھر سے اپنے اصل محور پر آجاتا ہے۔ جہاندل بہلا نے کی غرض سے اس کی اہلیہ اپنی بالکونی سے فورٹ ولیم کالج، غالب کی رہائش اور غالب کے ایک شعر کے متعلق سوال کرتی ہے۔ اس ناول کے مطالعہ سے جو تاثرات ابھرتے ہیں ان میں ایک تاثر یہ بھی ہے کہ موجودہ عہد میں اردو زبان و ادب کی بے وقعتی، اردو شعراء و مصنفین کی ناقدی اور ادبی ذخیرہ کے عدم تحفظ پر کچھ سنجیدہ افراد غمگین و افسردہ ہیں جیسا کہ اس واقعہ میں پنشن کے سلسلے میں غالب کی ناکامی پر افسوس کرتے ہوئے راوی کی اہلیہ کہتی ہے :-

”اس زمانہ میں بھی اس زبان کی ناقدی کا یہی عالم تھا؟“ میرا چہرہ دیکھتے ہوئے پوچھا۔

”نہیں۔ وہ زمانہ زبان کی قدر دانی کے عروج کا زمانہ تھا پنشن کے معاملے میں ناکامی کے اسباب

دوسرے تھے۔ وہ زبان و تہذیب کی ناقدی نہیں، شخصی ناقدی کے شاکے تھے۔“ (۵)

اس مکالمہ سے صاف واضح ہوتا ہے کہ اردو زبان و ادب کی جو قدر اور اہمیت غالب کے زمانے میں تھی اب نہیں رہی۔ اسی طرح اس گنگا جمنی تہذیب کابکھرائو اور زوال ہو رہا ہے جس کے امین و مداح بہادر شاہ ظفر اور واجد علی شاہ جیسے بادشاہ اور امراء ہوا کرتے تھے۔

چونکہ ناول کی ابتدا میں ہی راوی نے کہہ دیا تھا کہ واقعات کو ترتیب سے سنانا میرے لیے ناممکن ہے شاید اسی لیے پورے ناول چند چھوٹے چھوٹے واقعات کا مجموعہ معلوم ہوتا ہے اور ہر واقعہ سے ایک الگ تاثر قائم ہوتا ہے۔ ایک جگہ راوی کو اپنی بیوی کے سوال پر والد صاحب کا خیال آجاتا ہے۔ اس کے بیانات سے اندازہ ہوتا ہے کہ اس کا اپنے والد سے بڑا پر تکلف تعلق تھا۔ وہ ان کی ڈانٹ پھٹکار سے سہما ہوا رہتا تھا۔ جب کہ وہ بڑے رحمدل اور نرم طبیعت کے مالک تھے۔ جس کی دلیل اس واقعہ سے ملتی ہے جب واحد متکلم ایک پیاسی چڑیا کو پانی پلانے کی ترکیبیں کر رہا ہوتا ہے تو وہ بھی اس میں شامل ہو جاتے ہیں۔ اس کے علاوہ نہایت مذہبی ذہن کا ہونے کے باوجود ہندوئوں سے ان کے تعلقات وسیع تھے اور ہندو بھی ان کے مشورے پر مطمئن ہو کر عمل کرتے تھے۔ ایک بار جب قحط کے زمانے میں نماز استسقاء کے لیے قصبے کے لوگوں کو انہوں نے مدعو کیا تو ہندوئوں نے بھی بڑی تعداد میں اپنے جانوروں کے شرکت کی۔ اتفاق سے وہ جنم اشٹمی کا دن تھا اس لیے انہوں نے یہ محسوس کیا کہ ان کے تہوار کے اہتمام کے لیے بارش کی دعا کی جارہی ہے۔ اسی طرح کے واقعات کے ذریعہ مصنف نے اس عہد کے سماجی رشتوں، اتحاد و اتفاق، بھائی چارہ، موسمی تہواروں اور ہندو عقائد کی بنیاد پر ہونے والی رسومات میں مسلمانوں کی شرکت، عرس، میلے اور قوالی کے دلدادہ افراد کا ذکر کے اس عہد کے ہندو مسلم مشترک کلچر کی عمدہ مثالیں پیش کی ہیں۔ راوی نے ایک رات ہونے والی لوٹ مار کا واقعہ بیان کر کے اسی تہذیب کی پامالی اور امید و یقین کے ختم ہو جانے کی طرف اشارہ کرنے کی

کوشش کی ہے یعنی جن افراد سے اعتماد کا رشتہ قائم ہوا کرتا تھا وہی لوگ چند چھوٹی چیزوں کی خاطر لٹیروں کا بھیس بدل کر ضرر پہنچانے کی کوشش کر رہے ہیں۔

سید محمد اشرف نے اس ناول میں فنی سطح پر کچھ نئے تجربات کرنے کی کوشش کی ہے جسے مابعد جدید رجحان سے وابستہ کیا جا سکتا ہے متن پر متن تیار کرنے کے لیے مابعد جدید تنقید میں بین المتونیت کی اصطلاح استعمال کی جاتی ہے اس کا تجربہ اردو افسانے میں بہت پہلے سے کیا جا رہا ہے۔ انتظار حسین نے بڑے پیمانے پر مذہبی قصے، کہانیوں اور حکایتوں سے خیال اخذ کر کے کئی کامیاب افسانے لکھے یا اسلوب کی سطح پر داستانوی انداز بیان اختیار کر کے ایک نئے انداز کی ابتدا کی۔ اس کے علاوہ سریندر پرکاش، بلراج مینرا، شفق اور سلام بن رزاق نے ماقبل کے متون پر نیا متن تیار کر کے اردو افسانے میں تنوع پیدا کیا۔ سید محمد اشرف نے بھی ماقبل کے متون کو اپنے ناول کا حصہ بنایا ہے۔ انہوں نے کرداروں کے ذریعہ مکالماتی انداز میں اردو کے کئی مشہور افسانوں کے تھیم مثلاً لکیر (طارق چھتاری) طائوس چمن کی مینا (نیر مسعود) چوتھی کا جوڑا (عصمت چغتائی) نظارہ درمیاں ہے (قرۃ العین حیدر) گنبد کے کبوتر (شوکت حیات) کا ذکر کر کے ناول کے موضوع اور صورتحال سے ہم آہنگ کرنے کی کوشش کی ہے۔ واحد متکلم اپنی بیوی کو یہ افسانے اس زمانے میں سنا چکا ہے جب وہ کہانیاں لکھا کرتا تھا۔ بظاہر تو ایسا محسوس ہوتا ہے کہ اس کی بیوی ان کہانیوں کا ذکر کر کے اپنے شوہر کی توجہ پھر سے لکھنے پڑھنے کی طرف مبذول کرانا چاہ رہی ہے۔ لیکن بین السطور میں مصنف کا منشاء ان کہانیوں کی تھیم سے اپنے ناول کی تھیم کو تقویت پہنچانے کا ہے۔ مذکورہ بالا افسانوں میں زمانے کے تبدیل ہوجانے کا کرب، مادیت کا غلبہ، اقتدار کی ہوس میں مذہب اور شناخت کی تبدیلی، متوسط طبقے کی معاشی کشمکش اور ان کا استحصال، محبت اور چاہت میں سودے بازی اور اپنے مذہب و مسلک سے بے بہرہ ہونے پر طنز کیا گیا ہے۔ اس کے علاوہ مصنف نے موجودہ عہد میں ادب کی کم مائیگی، آرٹ کی بے وقعتی، فن کاروں کے سماجی وقار میں کمی اور خاص طور پر اردو زبان لکھنے اور بولنے والوں کی قلت کا شکوہ کیا ہے۔ کہانیاں دہراتے ہوئے اس کی بیوی کہتی ہے کہ :-

”آپ کہانیاں لکھتے تھے تو گھر میں بہت عافیت رہتی تھی۔ اب جب دیکھو آپ کہیں بیٹھے سوچ رہے ہیں۔ گھر کے کسی گوشے میں بیٹھے ہیں تو گھنٹوں وہیں بیٹھے ہیں۔ گھر میں عجیب نحوست طاری رہتی ہے۔ آپ کچھ لکھتے کیوں نہیں؟“

”پڑھنے والے بہت کم ہو گئے ہیں۔“ میں کچھ دیر کے بعد بولا۔ (۶)

اس جملے سے صاف ظاہر ہے کہ راوی موجودہ عہد کے قارئین سے شاکی ہے۔ اور پھر آگے اس کی شکایتوں کی ایک فہرست ہے:

”جس طرح آپ نے اشارہ کیا اس طرح بہت دن سے کسی کو داہنی طرف سے بائیں طرف لکھتے نہیں دیکھا۔“

”ہر دن سوچتا ہوں لیکن ایسا محسوس ہوتا ہے کہ جیسے ہر روز ایک اور چیز گم ہو جاتی ہے

،“ (۷)

” انہوں نے گلو گیر آواز میں بتایا کہ کل خاں صاحب دنیا سے رخصت ہو گئے

”کمال ہے اخبار میں خبر نظر نہیں آئی“

کلچر کے مظاہر کی اسی ناقدی کا رونا تو استاد ولایت خاں صاحب بھی روتے تھے جب ان سے پدم بھوشن نہ لینے کی وجہ دریافت کی تو فرمایا کہ استاد باسط خاں صاحب نے پچاس سال قبلہ بجایا نا بیٹا ہوئے کسی نے پوچھا تک نہیں۔ صادق علی خاں جیسا استاد بین بجاتا بجاتا گمنامی کی غار میں دفن ہو گیا کسی نے سوچا تک نہیں تو ایسے سماج سے انعام کیوں لوں۔“ (۸)

ان تمام بیانات سے ناول کے تھیم کو سمجھنے میں مدد ملتی ہے اور یہ بھی واضح ہوتا ہے کہ ہر لمحہ ر اوی کا سر بزبان بیٹھنا محض روز نامچہ اور بٹوہ کی وجہ سے نہیں ہے بلکہ اپنے تہذیبی و ثقافتی سرمایہ کی گم شدگی پر بھی اسے افسوس ہے۔ واحد متکلم کے تمام تر اعمال و حرکات سے اتنا تو اندازہ ہو چکا ہے کہ وہ معمولی سے معمولی شے کو نہایت ہی گہرائی سے دیکھنے کا عادی ہے۔ اسی لیے شاعروں، ادیبوں اور فن کاروں پر بے توجہی، نئے زمانے کے بے ہنگم شب و روز اور بے جا مشغولیات پر انعام و اکرام سے نوازنے کا عمل اسے ایک ہولناک معمہ محسوس ہوتا ہے۔ اس کیفیت کے فطری ہونے میں کوئی شک نہیں۔ لیکن ایک جگہ انہیں ہولناک کیفیات اور بٹوہ کی پر اسراریت کی وجہ سے اس پر مالیخولیا کی کیفیت طاری ہو جانے کا ذکر غیر فطری لگتا ہے۔ اور اسی طرح کھانوں کے مختلف انواع کا ذکر بھی غیر ضروری اور الگ سے لائی ہوئی چیز معلوم ہوتی ہے۔ ان انواع و اقسام کے بیان کا مقصد سوائے اس کے اور کچھ نہیں کہ شعوری طور پر مصنف یہ بتانا چاہتا ہے کہ گزشتہ عہد میں یہ پکوان ہوا کرتے تھے لیکن موجودہ عہد کے انسان نے تن آسانی کے سبب ان نعمتوں سے خود کو محروم رکھ رہا ہے۔

ناول کے آخر میں بہادر شاہ ظفر کی اسیری اور رنگوں لے جانے کا واقعہ بیان کرتے ہوئے بہت عمدہ جزئیات نگاری کی گئی ہے سارا منظر قاری کے سامنے ایک تصویر کی صورت میں آجاتا ہے۔ اس واقعہ میں زرہ بکتر سپاہی، گزرتی ہوئی سواری کو دیکھنے کے لیے چھپ کر بیٹھے ہوئے لوگوں کی کیفیت، لکڑی کے تخت پر کھلے آسمان کے نیچے بیٹھے ہوئے بے تاج بادشاہ کے مضمحل چہرے کی بہترین تصویر کشی کی گئی ہے۔ لیکن بار بار یادداشتوں اور ماضی کے واقعات بیان کرنے اور ہر واقعہ آپ بیتی کی شکل میں سامنے آنے کی وجہ سے اندازہ لگانا مشکل ہو جاتا ہے کہ وہ ر اوی کے بیانات ہیں یا روز نامچہ کے مصنف (راوی کے جد امجد) یا احوال بنانے والے کے (راوی کے دادا جان)۔ اس طرح بیانیہ میں ایک کشمکش پیدا ہونے لگتی ہے۔

روز نامچہ میں ”احوال سفر سمر قند“ کے عنوان کے تحت بیان کردہ واقعہ میں صوفیانہ رنگ کی آمیزش ہے۔ تصوف کے مطالعہ سے اس کی معنویت کو زیادہ بہتر طور پر سمجھا جا سکتا ہے۔ اس سفر نامہ میں اشارتاً وجود، ہستی اور فنا سے متعلق نکات موجود ہیں۔ ناول کے آخر میں پس نوشت کے ضمن میں کچھ جملے درج ہیں۔ ایک ٹکڑا ملاحظہ ہو:-

”نیم پختہ سڑک پر اڑتی ہوئی دھول میں سواریوں کا ہجوم ہو کہ نیم تاریک یخ دھند میں چلتا ہوا کاروانِ غم گساراں یا اپنی ذات کے بیابان میں دلوں کو پتھرا دینے والی بادِ سموم یہ سب دھوکے ہیں، فریب ہیں، سراب ہیں کہ سب سے بڑا وہم تو ہم خود ہیں۔“ ۹۷

واحد متکلم پر بے خودی کی کیفیت طاری ہونے کے وجوہات بھی اسی میں پوشیدہ ہیں۔ ماضی کے نادیدہ حالات و واردات کو اپنے اندر محسوس کر نے اور غیر مرئی اشیاء کو مجسم دیکھنے کی کیفیت کو بظاہر تو نفسیاتی الجھن سے وابستہ کیا جا سکتا ہے لیکن اس کے پس پردہ معنوی جہتوں کی رسائی کے لیے تصوف کی طرف رجوع کیا جائے تو تعبیر کے مزید امکانات روشن ہو سکتے ہیں۔ ناول میں ایسی کوئی علامت استعمال نہیں کی گئی ہے جو اتنی مبہم و پیچیدہ ہو کہ قاری گرفت میں نہ آسکے۔ یہاں تک کہ جس راز کی وجہ سے ناول کی پوری فضا پر تجسس تھی آخر تک پہنچتے وہ بھی بے نقاب ہو جاتا ہے۔ روزنامچہ اور بٹوے کی پر اسرار روداد جب سامنے آتی ہے تو واحد متکلم پر طاری ہونے والی کیفیت میں مبالغہ نظر آنے لگتا ہے۔

ابتدا میں ہی یہ بات کہی گئی تھی کہ ”کئی چاند تھے سر آسماں“ کی کی مقبولیت سے اس عہد کے فکشن نگار مر عوب ہیں یا پھر ایک ہی عہد میں ذہنی تربیت ہو نے کی وجہ سے ان کی تحریروں میں تہذیبی جواہر پاروں کے نقوش کو خصوصی جگہ ملی۔ سید محمد اشرف نے بھی اس ناول میں تاریخی واقعات کا تخلیقی اظہار کیا ہے۔ بہادر شاہ ظفر کی گرفتاری کے واقعہ سے ۱۸۵۷ء کا پورا منظر ذہن میں عود کر آتا ہے۔ مصنف نے اس تاریخی واقعہ کو علامت کے طور پر استعمال کر کے فنکاری کا ثبوت دیا ہے۔ بہادر شاہ ظفر کی گرفتاری علامت ہے ایک عہد اور اس عہد کی تہذیبی نشانیان ختم ہونے اور پرانی قدروں کے پامال ہونے کا۔ جس کا اظہار واحد متکلم نے بار بار کیا ہے۔ اقتباس ملاحظہ ہو:-

”لکڑی کا تختہ تو ہر موت کا مقدر ہے لیکن کچھ تہذیبیں زندگی میں ہی ایسی بے آسرا ہو جاتی ہیں کی ان کا زندہ وجود لکڑی کے کمزور تختے پر بیٹھا ناہموار راستے پر غیر یقینی منزل کی طرف گھسٹتا رہتا ہے۔ (۱۰)“

مندرجہ بالا سطروں سے واضح ہوتا ہے کہ اس کے ذہن میں بہادر شاہ ظفر کی اسیری کا منظر برقرار ہے جو اتنا کرب ناک تھا کہ وہ اسے بھلا نہیں سکا۔ بالکل آخری حصے میں لکڑی کے تختے پر ایک خمیدہ شخص کی سواری، سفید ریش بزرگ، پوجا کے لیے جانے والی عورتوں سے عبیر گلال اور گیندے کے پھول سچی تھالیوں کو چھین لینا، پر شاد لوٹ لینا، عبیر اور پھولوں کو پیروں تلے روندنا، جبراً عورتوں کو سواری میں بٹھا لینا ایسے مناظر ہیں جس سے بے حسی اور قدروں کے پاش پاش ہونے کا المیہ سامنے آتا ہے۔ اس کے علاوہ بے شمار اشیاء جو کسی بھی ملک و قوم کی شناخت اور تہذیب کا نمونہ ہو سکتی ہیں وہ سب کی سب بے ترتیب سواریوں میں لدی ہوئی گرتی پڑتی گزر رہی ہیں۔ اقتباس ملاحظہ ہو:

”دیکھئے! وہ دیکھئے سامنے والی سواری میں ٹوٹی ہوئی محرابیں اور کنگورے لدے ہیں۔ ان کے پیچھے والی سواری میں گٹائو دار اور نقشین دریچے ہیں۔ مینار اور گنبدوں کی سواری پیچھے آرہی ہے اور یہ جو سامنے سے سواری گذر رہی ہے اس میں سنگھار دان، سرمہ دانی، خاص دان، پان دان اور عطر دانوں کا انبار ہے۔ اس کے ٹھیک پیچھے والی سواری میں عاموں، کلف دار ٹوپوں، خرقوں، جُبوں اور عبائوں کے گٹھر لدے ہیں۔ ان کے پیچھے طوطوں اور مینائوں کے پنجروں کی سواریاں ہیں

.....اف! دیکھو یہ جو بالکل ہمارے پاس سے سواری گزری، اس میں مثنویوں، قصیدوں، مرثیوں، رباعیوں، بارہ ماسوں، قصوں، کتھائوں اور داستانوں کے دفتر کے دفتر کتنے پھوڑا انداز میں لاد رکھے ہیں۔ خطاطی کے بیش قیمت نمونے قدم قدم پر زمین پہ گرتے جا رہے ہیں۔“ ۱۱-ہ

ان تمام بیانات میں کوئی پیچیدگی نہیں صاف واضح ہے کہ راوی کے ذہن و دل میں یہ خوف سرایت کر چکا ہے کہ جس طرح ہمیشہ اس سے چیزیں چھین لی گئی ہیں کہیں یہ ادبی و تہذیبی سرمایہ بھی ضائع نہ ہو جائے۔ بعض چیزیں تو راوی کے ذہن میں بچپن سے محفوظ ہیں اور بعض تصویریں ایسی ہیں جو لا شعور میں موجود ہیں اور جب اپنی شکلیں باہر نکالتی ہیں تو اس پر ہذیانی کیفیت طاری ہو جاتی ہے۔

خلاصہ بحث یہ ہے کہ ”آخری سواریاں“ ایک وسیع کینوس کا ناول ہے۔ جس میں موضوع، اسلوب، اور زبان و بیان کی سطح پر ایک نیا تجربہ کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔ اس میں شعوری طور پر تحیر یا تجسس پیدا نہیں کیا گیا ہے بلکہ کراروں کے محسوسات کی عکاسی نے ایک مبہم سی فضا تخلیق کر دی ہے جس کی تفہیم کے لیے مزید مطالعہ اور تعبیر کی ضرورت ہے۔ اگرچہ بعض معاملات اور واقعات مینسابقہ ناولوں کی جھلک اس میں موجود ہے لیکن اس کے باوجود اس ناول کی ایک خود مکتفی دنیا ہے جو سابقہ ناولوں سے جدا گانہ ہے۔

#### حواشی:

- ۱) سید محمد اشرف، آخری سواریاں، عرشہ پبلی کیشنز، ۲۰۱۶، ص: ۱۱
  - ۲) ایضاً، ص: ۹۴
  - ۳) ایضاً، ص: ۲۰۹
  - ۴) ایضاً، ص: ۹۴
  - ۵) ایضاً، ص: ۹۵
  - ۶) ایضاً، ص: ۱۵۲
  - ۷) ایضاً، ص: ۱۵۳
  - ۸) ایضاً، ص: ۱۵۵
  - ۹) ایضاً، ص: ۱۸۹
  - ۱۰) ایضاً، ص: ۲۰۲
  - ۱۱) ایضاً، ص: ۲۰۷
- /...../

